

Information de Förpacknings- och Tidningsinsamlingen*

Franska



Chaque fois qu'un emballage ou un journal est recyclé, il se passe quelque chose. Les capsules usagées peuvent p.ex. être transformées en écrous, les paquets de lessive en cartons à chaussures, et les journaux lus en nouveaux quotidiens. En faisant recycler vos emballages, vous contribuez à économiser de grandes quantités d'énergie, et vous faites en sorte que les produits issus de la nature soient ré-exploités. La nature y gagne, et vous aussi.

Recyclage des emballages et des journaux

Tous les emballages et les journaux ainsi collectés sont recyclés et servent à fabriquer de nouveaux emballages ou produits. Le plastique rigide est refondu pour fabriquer sacs poubelle, murs antibruit, brosses à vaisselle ou pots de fleurs. Le verre, le carton ondulé et les emballages en papier servent avant tout à fabriquer de nouveaux emballages. Les emballages en métal peuvent quant à eux servir à fabriquer des rails de chemin de fer, des carrosseries de voitures, ou encore du fer d'armature. Et les journaux lus sont transformés en papier à journaux.

Responsabilité du producteur

Le gouvernement a décidé que toute entreprise qui fabrique, importe, remplit ou vend des emballages ou des produits emballés doit s'assurer qu'un système de collecte est en place, avec des points d'apport volontaires où les clients finaux pourront déposer les emballages pour qu'ils soient recyclés. C'est ce que l'on entend par la « responsabilité du producteur ». Cette décision concerne également les journaux et les vieux papiers. Les fabricants ou importateurs de papier à journaux ainsi que les imprimeurs et les importateurs de journaux devront aussi être responsables de la collecte et du recyclage des vieux papiers. Relativement faciles à traiter, les emballages et les journaux constituent un volume important des ordures ménagères et sont parmi les premiers groupes de produits à avoir été soumis à la responsabilité du producteur. Les producteurs d'emballages et de vieux papiers ont formé cinq organisations collaborant sous le nom de FTI (Förpacknings- och tidningsinsamlingen), et dont toutes les activités sont menées sans but lucratif.

Points d'apport volontaires

Les producteurs ont organisé plus de 5800 « points d'apport volontaires » dans l'ensemble du pays. Vous pouvez y déposer vos journaux et vos emballages en plastique, en papier, en métal et en verre. Vous y trouvez aussi souvent des récipients pour les piles et les vêtements.



Tél 0200-88 03 11, www.ftiab.se

* L'organisation de collection des emballages et des journaux.

Tri des emballages

Tous les emballages doivent être vides et propres. Les emballages complexes doivent être décomposés. Si vous ne pouvez pas séparer les matériaux, triez les emballages en fonction du matériau dominant.



EMBALLAGES EN PLASTIQUE

Emballages rigides en plastique

Exemple : Bouteilles, boîtes, bidons et petits seaux

Emballages souples en plastique

Exemple : Sacs plastique, recharges et films alimentaires.

Procédure : Les conteneurs pour le plastique rigide et souple sont présentés dans tous les points d'apports volontaires mais les emballages peuvent être triés de deux différentes manières. En règle générale, un seul conteneur est mis à disposition pour tout plastique. Mais il existe également des points où vous devrez séparer les emballages rigides des souples. Le fonctionnement de votre ville est affiché sur les points d'apport volontaires les plus proches de chez vous. Vous trouverez la même procédure pour la collecte dans les immeubles. Enlevez les bouchons et les couvercles, triez les emballages par matériaux. Jetez-les dans les contenants en vrac et non dans des sacs en plastique noués, afin de faciliter le recyclage.

NB : Les emballages encombrants qui ne tiennent pas dans le conteneur du point d'apport volontaire peuvent être déposés au centre de récupération de la commune. Les articles en plastique (p.ex. les meubles et les jouets) qui ne sont pas des emballages sont traités comme des déchets encombrants ou comme des ordures ménagères. Les magasins d'alimentation reprennent les bouteilles en plastique consignées.



EMBALLAGES EN PAPIER

Exemple : Sacs de nourriture pour chiens, paquets de sucre ou de pâtes, papier cadeau, berlingots de lait ou de jus de fruit, cartons à chaussures, rouleaux de papier toilette et boîtes en carton ondulé.

Procédure : Aplatissez les emballages et pliez-les. Glissez les petits emballages dans les grands.

NB : Jetez les enveloppes avec les ordures ménagères. Jetez journaux, prospectus, etc. dans le récipient destiné aux journaux.



EMBALLAGES EN METAL

Exemple : Boîtes de conserve, bombes aérosol, tubes, capsules et couvercles, canettes non consignées, boîtes de peinture vides, papier d'aluminium et moules en aluminium.

Procédure : Rabattez vers l'intérieur les couvercles des boîtes de conserve pour éviter les coupures. Laissez les bouchons sur les tubes de succédané de caviar et autres produits alimentaires.

NB : Les emballages contenant des restes de peinture et de colle sont à déposer au centre de traitement des déchets toxiques. La ferraille, les éléments de plomberie, les poêles et autres produits qui ne sont pas des emballages sont traités comme des déchets encombrants ou comme des ordures ménagères. Les magasins d'alimentation reprennent les canettes consignées en aluminium.



EMBALLAGES EN VERRE

Exemple : Bouteilles et boîtes en verre teinté ou non teinté

Procédure : Enlevez couvercles, bouchons et capsules, et triez les emballages par matériaux.

NB : Les magasins d'alimentation reprennent les bouteilles consignées de 33 et de 50 cl. Les produits en porcelaine, en céramique ou en verre qui ne sont pas des emballages sont traités comme des déchets encombrants ou comme des ordures ménagères. Les ampoules et néons ne doivent pas être jetés dans les récipients pour verre mais sont à amener au centre de tri de la ville. Pour plus d'information, veuillez contacter la commune.



JOURNAUX ET IMPRIMES

Exemple : Journaux, revues, catalogues, prospectus et brochures, à jeter dans les récipients destinés aux journaux et aux vieux papiers.

Procédure : Otez les sacs en plastiques et les feuillets publicitaires collés avant de jeter l'imprimé dans le récipient.

NB : Jetez les enveloppes, ou, le cas échéant la partie incinérable de celles-ci avec les ordures ménagères.